



FARSKÝ LIST 1/2025

5. JANUÁR 2025

TÝŽDENNÍK FARNOSTI

MUČENÍCKEJ SMRTI SV. JÁNA KRSTITEĽA V SABINOVE

2. NEDEĽA PO NARODENÍ PÁNA

Prvé čítanie: Božia múdrosť prebýva vo vyvolenom ľude (Sir 24, 1-2.12-16)

Žalm: SLOVO SA TELOM STALO A PREBÝVALO MEDZI NAMI (Ž 147)

Druhé čítanie: Predurčil nás, aby sme sa stali jeho adoptovanými synmi (Ef 1, 3-6.15-18)

Evanjelium: Slovo sa telom stalo a prebývalo medzi nami (Jn 1, 1-18)

NEŽNOSŤ A VEĽKOSŤ BOHA, KTORÝ SA STAL ČLOVEKOM

Počas tohto vianočného obdobia s radosťou rozjímame nad pestrými opismi Ježišovho narodenia v evanجليách. Ale dostávajú sa nám do rúk aj také texty, ako je ten dnešný, ktorý nás pozýva pozvniest sa nad detaily, aby sme sa zamysleli nad tým, čo všetko



zahŕňa tajomstvo narodenia Ježiša Krista, a lepšie pochopili jeho význam a dôsledky pre náš život. Ide o obdivuhodný text, v ktorom sa harmonicky syntetizujú základy našej viery. „*Na počiatku bolo Slovo*“: Slovo nie je stvorenie, ale niekto, kto existoval od večnosti. „*A Slovo bolo u Boha (ho Theós)*“: ide teda o osobu odlišnú od tej, ktorá sa v gréckom texte nazýva *ho Theós*, s členom, a

ktorá sa vzťahuje na Otca, pôvodcu všetkého. Ale táto osoba, odlišná od Otca, bola tiež od počiatku „*Bohom*“, zdieľala jeho prirodzenosť. Evanjeliový text nás tak uvádza do intimity Trojice: jednej božskej prirodzenosti, v ktorej je rozdielnosť osôb. Zatiaľ sa nám hovorí o tom, z ktorého všetko pochádza (*ho Theós*), a o Slove. Potom si pripomenieme prvú kapitolu Knihy Genezis, opis stvorenia sveta za sedem dní, a to, čo tam bolo povedané, sa objasní jednoduchým, ale veľmi hlbokým spôsobom. V tomto rozprávaní sa každý z dní začína takto: „*Boh povedal... (nech je svetlo, nech je obloha, nech vyrastie zelená tráva na zemi atď.)*“, a to, čo Boh povedal, sa hneď aj uskutoční: „*a tak sa stalo*“. Inými slovami, Boh stvorí všetko, čo existuje, tým, že vysloví svoje slovo, prostredníctvom svojho Slova. Preto sa teraz uvádza, že „*všetko*

Rímskokatolícka farnosť Mučeníckej smrti sv. Jána Krstiteľa, ☒ Námestie slobody 31, 083 01 Sabinov, ☎ 051/4523784;

www.farnostsabinov.sk; ✉ sabinov@rimkat.sk; IBAN: SK59 0900 0000 0000 9628 1723

Úradné hodiny - kancelária: Pon.: 16-17h, Uto. 9-10 a 16-17h, štv 9-10 a 19-20h, pia 9-10 a 16-17h

V prvopiatkovom týždni kancelária je iba ut, št, pia dopoludnia!

povstalo skrze neho (Slovo) a bez neho nepovstalo nič z toho, čo povstalo“ (v. 3). No potom, a tu je to najväčšie, čo chcel Boh urobiť v plnosti času, prekvapujúca a nevidaná novosť: „Slovo sa stalo telom a prebývalo medzi nami“ (v. 14a). Tá Božia osoba, ktorá je Slovom, prijala ľudskú prirodzenosť, takže bez toho, aby prestala byť Bohom, stala sa človekom, ako každý z nás. Vtelil sa do konkrétnej a hmatateľnej osoby: Ježiša. Slová Jánovho evanjelia majú celú silu očitého svedka: „Uvideli sme jeho slávu, slávu, akú má od Otca jednorodný Syn, plný milosti a pravdy“ (v. 14b). „Nie je to učené slovo rabína alebo učiteľa zákona,“ zdôrazňuje Benedikt XVI., „ale vášnivé svedectvo pokorného rybára, ktorého v mladosti upútal Ježiš z Nazareta, počas troch rokov spoločného života s ním a ostatnými apoštolmi zakúsil jeho lásku – až sa sám označil za učeníka, ktorého Ježiš miloval –, videl ho zomierať na kríži a zjaviť sa vzkrieseného a spolu s ostatnými prijal jeho Ducha. Zo všetkých týchto skúseností, o ktorých rozjímal vo svojom srdci, vyvodil svätý Ján dôvernú istotu: Ježiš je vtelená Božia Múdrost', je jeho večné Slovo, ktoré sa stalo smrteľným človekom“. V každom okamihu svojho života, už ako dieťa v betlehenských jaslách, nám Ježiš dáva poznať dobrotu, múdrosť, milosrdenstvo, nežnosť a veľkosť Boha. „Boha nikto nikdy nevidel. Jednorodný Boh, ktorý je v lone Otca, ten o ňom priniesol zvest'“ (v. 18). (F.Varo - opusdei.org – krátené)

SLÁVNOSŤ ZJAVENIA PÁNA

Na Východe už od 3. storočia bol 6. január sviatkom Zjavenia Pána (Epifánia). Po slávnosti Veľkej noci je to prvý známy sviatok, ktorý Cirkev začala liturgicky sláviť. Cirkev si v ňom pripomína „tri zázraky“: príchod mudrcov z Východu, Ježišov krst a jeho prvý zázrak v Káne Galilejskej. V 4. storočí sa tento sviatok rozšíril aj na Západe, kde liturgia a čítania kladli dôraz predovšetkým na poklonu mudrcov z Východu. Títo učenci z Perzie boli v apokryfných spisoch a náboženských legendách zobrazovaní ako „traja králi“ s menami Gašpar, Melichar a Baltazár, hoci evanjeliový záznam tohto príbehu o ich počte, kráľovskej hodnosti a menách nič nehovorí. Kult „Troch kráľov“ bol v stredoveku veľmi rozšírený. Ich údajné relikvie sa uchovávali v Miláne, odkiaľ ich cisár Fridrich Barbarossa (1155-1190) odniesol do Kolína nad Rýnom, kde boli uložené v katedrále. Zjavenie Pána je zjavením Ježiša Krista ako Mesiáša Izraela, Božieho Syna a Spasiteľa sveta. Spolu s Ježišovým krstom v Jordáne a so svadbou v Káne sa slávi poklona Ježišovi zo strany „mudrcov“, ktorí prišli z Východu. V týchto mudrcoch, ktorí sú predstaviteľmi okolitých



pohanských náboženstiev, evanjelium vidí prvotiny národov, ktoré prijímajú dobrú zvesť o spásе skrze vtelenie. Príchod mudrcov do Jeruzalema s cieľom pokloniť sa židovskému kráľovi ukazuje, že v mesiášskom svetle Dávidovej hviezdy hľadajú v Izraeli



toho, ktorý bude kráľom národov. Ich príchod znamená, že pohania môžu objaviť Ježiša a klaňať sa mu ako Božiemu Synovi a Spasiteľovi sveta, len ak sa obrátia k Židom a príjmu od nich mesiášske prisľúbenie, ako sa nachádza v Starom zákone. Zjavenie Pána zvestuje, že všetky národy vstupujú do rodiny patriarchov a nadobúdajú „výsady vyvoleného ľudu“. Epifánia je zjavením Ježiša ako Mesiáša Izraela, Božieho Syna a Spasiteľa sveta. V „mágoch“, ktorí predstavujú okolité pohanské náboženstvá, vidí evanjelium prvotiny národov, ktoré skrze Vtelenie prijímú Dobrú Zvesť o spásе. Príchod mágov do Jeruzalema, ktorí sa prišli „pokloniť židovskému kráľovi“ ukazuje, že vo svetle

mesiášskej Dávidovej hviezdy hľadajú v Izraeli toho, kto bude kráľom národov. Zjavenie Pána ukazuje, že „veľké množstvo národov“ vstupuje do „rodiny patriarchov“ a získava tým „dôstojnosť Izraela“. Sv. Lev Veľký sa takto vyjadruje o tejto slávnosti: *„Nech sa v troch mudrcoch klaňajú všetky národy Pôvodcovi vesmíru a Boh nech je známy nielen v Judei, ale na celom svete. Vzdávajme vďaka milosrdnému Bohu, „ktorý nás urobil súcimi“, ako hovorí Apoštol, „mať účasť na podiele svätých vo svetle. On nás vytrhol z moci tmy a preniesol do kráľovstva svojho milovaného Syna“.*

FARSKÉ OZNAMY

POBOŽNOSŤ PRVEJ NEDELE bude vo Farskom kostole dnes, 5. 1. od 14.30 a začína modlitbou posv. ruženca. O 15.00 pobožnosť, po nej výmena ružencových tajomstiev. **SLÁVNOSŤ ZJAVENIA PÁNA** je prikázaným sviatkom, preto nás zaväzuje účasť na sv. omši. Sv. omše budú aj preto v našej farnosti ako v nedeľu.

POŽEHNANIE VODY sa koná na slávnosť Zjavenia Pána ako je zvykom v našich krajocho. Vodu požehnáme pri všetkých sv. omšiach (aj v nedeľu 5.1. večer o 18.00), nabrať si ju môžete do prinesených nádob a to aj v nasledujúcich dňoch po slávnosti Zjavenia Pána. Buďte preto prosím ohľaduplní a disciplinovaní, ujde sa každému.

POŽEHNANIE PRÍBYTKOV bude v Orkucanoch a Jakubovanoch v dnešnú nedeľu, 5.1. od 13.30. V Sabinove v pondelok, 6. 1. od 13.30. Posledný termín nahlásenia bol, ako je známe, piatok 3.1., už sa preto prosím nenahlasujte. Máme pripravený plán, prosíme Vás o trpezlivosť.

LITURGICKÝ PREHĽAD

VIANOČNÉ OBDOBIE – 6. 1. – 12. 1. 2025

pondelok 6. 1.	ZJAVENIE PÁNA SLÁVNOSŤ	Sabinov	7.30	
			9.00	za farnosť
			10.30	ZBP Ema (20r.)
			18.00	+Regina +Tibor
		Jakubovany	10.30	+Mária (1. výročie)
		Orkucany	9.00	Na úmysel
utorok 7. 1.	Vianočné obdobie	Sabinov	6.30	ZBP Andrej (80r.) s rod.
			18.00	+Agesa (1. výročie)
		Jakubovany	18.00	+Jitka (1. výročie)
streda 8. 1.	Vianočné obdobie	Sabinov	6.30	+Mária (1. výročie)
			18.00	+Marta +Štefan +Miroslav
		Orkucany	18.00	ZBP rod. Lukáčová, Grešková, Štofániková
štvrtok 9. 1.	Vianočné obdobie	Sabinov	6.30	+Mária +Mikuláš +Stanislav
			18.00	+Božena
		Jakubovany	18.00	ZBP Mária (60r.)
piatok 10. 1.	Vianočné obdobie	Sabinov	6.30	+Štefan +Margita +Marek +Alena
			18.00	+Anna +Karol
		Orkucany	18.00	ZBP Jakub (30r.) s rod.
sobota 11. 1.	Vianočné obdobie Večerná svätá omša z nasledujúcej nedele	Sabinov	6.30	+Bartolomej
			18.00	+Jozef +Klára +Štefan +Dominik
nedeľa 12. 1.	3. NEDEĽA PO NARODENÍ PÁNA KRST PÁNA	Sabinov	7.30	ZBP Ondrej (50r.) s rod.
			9.00	
			10.30	ZBP rod. Mikulášiková
			18.00	ZBP Peter (50r.) s rod.
		Jakubovany	9.00	ZBP Jozef a Jana (40r. sobáša)
		Orkucany	10.30	+Anna